

### สำนักงานการบินพลเรือนแห<sup>่</sup>งประเทศไทย

THE CIVIL AVIATION AUTHORITY OF THAILAND

### ใบรับรองหน่วยซ่อมต่างประเทศ

FOREIGN REPAIR STATION CERTIFICATE

เลขที่ / NUMBER ..**CAAT AMO.0519**.

ใบรับรองฉบับนี้ออกให้กับ

THIS CERTIFICATE IS ISSUED TO

#### PT. BATAM TEKNIK

# KAWASAN BANDAR UDARA HANG NADIM, BATU BESAR, NONGSA, BATAM, KEPULAUAN RIAU, INDONESIA

ซึ่งปรากฏว่า องค์กรนี้มีการดำเนินการเป็นไปตามข้อกำหนดทั้งหมดของพระราชบัญญัติการเดินอากาศและกฎระเบียบที่เกี่ยวกับการจัดตั้งหน่วยช่อม และ มีสิทธิปฏิบัติการเป็นหน่วยช่อมที่ได้รับการรับรองได้

UPON FINDING THAT ITS ORGANIZATION COMPLIES IN ALL RESPECTS WITH THE REQUIREMENTS OF THE AIR NAVIGATION ACT AND ITS REGULATIONS RELATING TO THE ESTABLISHMENT OF A REPAIR STATION, AND IS EMPOWERED TO OPERATE AN APPROVED REPAIR STATION.

#### เงื่อนไข / CONDITIONS:

- 1. ใบรับรองหน่วยช่อมนี้ให้เป็นไปตามขอบเขตการดำเนินงานที่ระบุไว้ในคู่มือการบริหารจัดการหน่วยช่อมที่ได้รับการรับรองตามประกาศสำนักงานการบิน พลเรือนแห่งประเทศไทย เรื่อง หลักเกณฑ์และวิธีการรับรองหน่วยช่อม พ.ศ. 2563 และ REPAIR STATION CERTIFICATE REQUIRMENTS

  THIS CERTIFICATE IS LIMITED TO THAT SPECIFIED IN THE SCOPE OF WORK SECTION OF THE APPROVED MAINTENANCE ORGANIZATION EXPOSITION AS REFERRED TO THE ANNOUNCEMENT OF CAAT ON CERTIFICATION OF REPAIR STATION B.E. 2563 AND REPAIR STATION CERTIFICATE REQUIRMENTS,
- การดำเนินงานตามใบรับรองหน่วยซ่อมนี้ให้เป็นไปตามขั้นตอนที่ระบุไว้ในคู่มือการบริหารจัดการหน่วยซ่อมที่ได้รับการรับรอง จากสำนักงานการบิน พลเรือนแห่งประเทศไทย
  - THIS CERTIFICATE REQUIRES COMPLIANCE WITH THE PROCEDURES SPECIFIED IN THE APPROVED MAINTENANCE ORGANIZATION EXPOSITION FROM CAAT,
- 3. ใบรับรองนี้ให้มีผลใช้บังคับใช้ต่อไปหากการดำเนินการของหน่วยช่อมยังคงเป็นไปตามประกาศสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย เรื่อง หลักเกณฑ์ และวิธีการรับรองหน่วยช่อม พ.ศ. 2563 และ REPAIR STATION CERTIFICATE REQUIRMENTS
  - THIS CERTIFICATE CONTINUE IN EFFECT WHILST THE REPAIR STATION REMAINS IN COMPLIANCE WITH THE ANNOUNCEMENT OF CAAT ON CERTIFICATION OF REPAIR STATION B.E. 2563 AND REPAIR STATION CERTIFICATE REQUIRMENTS,

4. นอกเหนือจากเงื่อนไขที่ระบุไว้ข้างต้นใบรับรองหน่วยช่อมนี้ถ้ามิได้ถูกพักใช้ หรือ เพิกถอน ให้มีผลบังคับใช้ต่อไปตามระยะเวลาที่กำหนด SUBJECT TO COMPLIANCE WITH THE FOREGOING CONDITIONS, THIS CERTIFICATE SHALL CONTINUE IN EFFECT FOR THE SPECIFIED PERIOD UNLESS SUSPENDED OR REVOKED.

นับจาก / FROM	January <b>12</b> , 2024	จนถึง / TO <b>January 44 , 2027</b>
วันที่ออกครั้งแรก / DATE January 1		
แก้ไขครั้งที่ <b>0</b> / REVIS	510N <b>0</b>	(นายสุทธิพงษ คงพูธ)
January 42,	2024	ผู้อำนวยการสำนักงานการบินพลเรื่อนแห่งประเทศไทย
	, 2024	(Suttipong Kongpool)
		Director General
		The Civil Aviation Authority of Thailand

ใบรับรองฉบับนี้ไม่สามารถโอนได้ การเปลี่ยนแปลงขีดความสามารถ ข้อกำหนดรายละเอียดการปฏิบัติการหน่วยช่อม สถานที่ตั้ง หรือสิ่งอำนวยความสะดวกจะต้องยื่นคำขอต่อ ผู้อำนวยการเพื่อขอเปลี่ยนแปลงใบรับรองหน่วยช่อมพร้อมด้วยเอกสารหลักฐานที่เกี่ยวข้อง ทั้งนี้ ตามหลักเกณฑ์และวิธีการที่กำหนดไว้ในข้อบังคับหรือข้อกำหนดของ สำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย

THIS CERTIFICATE IS NOT TRANSFERABLE. ANY CHANGE IN RATINGS, OPERATION SPECIFICATIONS, AND LOCATION OR FACILITIES SHALL SUBMIT AN APPLICATION TOGETHER WITH CONCERNED DOCUMENTS AND EVIDENCES IN ACCORDANCE WITH THE RULES AND PROCEDURES PRESCRIBED IN CAAT'S REGULATIONS TO THE DIRECTOR.



## สำนักงานการบินพลเรือนแห<sup>่</sup>งประเทศไทย

THE CIVIL AVIATION AUTHORITY OF THAILAND

# ข้อกำหนดรายละเอียดการปฏิบัติการหน่วยซ่อมต่างประเทศ

FOREIGN REPAIR STATION CERTIFICATE OPERATIONS SPECIFICATION(S)

ข้อจำกัด/LIMITATION(S):

ขีดความสามารถที่กำหนดในใบรับรองหน่วยซ่อม เลขที่ CAAT AMO.o๕๑๙ ได้รับการจำกัดไว้ดังต่อไปนี้ THE RATING(S) SET FORTH ON REPAIR STATION CERTIFICATE NUMBER ...CAAT. AMO.0519.

IS / ARE LIMITED TO THE FOLLOWING DETAIL(S):

CLASS	RATING	LIMITATIONS	BASE	LINE			
AIRCRAFT	A1: Aeroplane above 5700 kg	Airbus A330	YES	YES			
		Boeing 737-600/700/800/900	YES	YES			
		Boeing 737-7/8/9	YES	YES			
COMPONENTS OTHER THAN	C1: Air Cond & Press	Components in accordance wit in the Company MOE.	accordance with the Capability List defined				
COMPLETE ENGINES OR APUS	C3: Comms and Nav						
	C4: Doors-Hatches						
	C5: Electrical Power & Lights						
	C6: Equipment						
	C7: Engine-APU						
	C8: Flight Controls						
	C14: Landing Gear						
	C15: Oxygen						
	C16: Propellers						
	C18: Protection ice/rain/fire						
	C19: Windows						
	C20: Structure						
SPECIALISED SERVICES	D1: Non-destructive testing	Penetrant Inspection (PT)					
		Eddy Current Inspection (ET)					
		Magnetic Particle Inspection (MT)  Thermography Inspection (IRT)  Ultrasonic Inspection (UT)					

วันที่ออกครั้ง	แรก	/ DATE OF C	RIGINAL ISSUED:
	Jan	uary <mark>12</mark> , 20	)24
แก้ไขครั้งที่	0	/ REVISION	0
January <mark>12</mark> , 2024			

(นายสุทธิพงษ์ คงพูล) ผู้อำนวยการสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย (Suttipong Kongpool) Director General The Civil Aviation Authority of Thailand



## สำนักงานการบินพลเรือนแห<sup>่</sup>งประเทศไทย

THE CIVIL AVIATION AUTHORITY OF THAILAND

# ข้อกำหนดรายละเอียดการปฏิบัติการหน่วยซ่อมต่างประเทศ

FOREIGN REPAIR STATION CERTIFICATE OPERATIONS SPECIFICATION(S)

## ข้อจำกัด/LIMITATION(S):

This approval schedule is limited to those products, parts and appliances and to the activities specified in the scope of work section of the approved maintenance organisation exposition,

Maintenance Organisatio	n Exposition reference	Maintenance Organization Exposition For CAAT No. BT-CM-01.06
Date of original issue:	April, 25 2023	
Issue No:	1	<del></del>
Date of this issue:	April, 25 2023	<del></del>
Revision number:	00	
Date of this revision:	April 25, 2023	

วันที่ออกครั้ง	แรก	/ DATE OF O	RIGINAL ISSUED:
	Jan	uary 🚺 , 20	)24
แก้ไขครั้งที่	0	/ REVISION	0
January 10 2024			

(นายสุทธิ์พงษ์ คงพูล) ผู้อำนวยการสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย (Suttipong Kongpool) Director General The Civil Aviation Authority of Thailand